

Chattauy Việt - Nam, 16.10.1999

Kính - gửi:

V.P CHỦ - TỊCH KHU - HỘI TNCT V.N GEORGIA
V/V "XIN CÁN - THIỆP NGƯỜI - TỰ CHÍNH - TRỊ Ở V.N

Tôi Tên : Nguyễn - Thị - Hân, Sinh năm : 1943
Hiện ở : 135 Đường Sơn, Phường Phú Sơn
Thành Phố Chattauy, Tỉnh Khánh - Hòa.

Trân Trọng kính mừng quý - cấp lãnh - đạo
Khu - hội TNCT V.N GEORGIA Giúp đỡ cho gia -
đình ^{chúng} Tôi một việc như sau.

Nguyên Tôi là vợ của ông Nguyễn Đình - Văn - Long
Sinh - năm 1941, Hiện đang bị giam giữ Tại Trại
giam giữ Số 5, Đợt 12th Phân Trại A. TĐ 63-05
yên Định, Tỉnh Thanh - Hóa, Bắc - Việt

Chúng Tôi bị bắt giam - giữ Vì lý - do.
" Hoạt động chính Trị " và bắt động chính Kiến
Với chế độ Công - Sản
Chúng Tôi bị bắt Tại huyện Cam - Ranh.

Tỉnh Khánh - Hòa Việt - Nam Từ năm 1978,
cho đến nay 1999, Suốt Thời gian 22 năm
Vẫn chưa được Tha Về

Hiện nay chúng Tôi đang Trong Tình Trạng
Sức - khỏe rất yếu, Khó biết sẽ ra Sao Trong
những ngày sắp đến, Gia - đình chúng Tôi rất
lo - lắng, hoàn - cảnh Kinh - Tế gia - đình rất
Thiếu - Thốn, Khi chúng Tôi bị bắt đê² lại
cha Tôi chấn - Sốc 08 đứa con, con nhỏ dại
đứa lớn nhất 15 Tuổi, nhỏ nhất 01 Tuổi.

Tôi rất cực khổ đê² mỗi ngày các con
Suốt bao năm nay, gia - đình chúng Tôi rất
mong chúng Tôi được Tha Tự - do, Riêng bản Thân
Tôi, qua Thời - gian lao -碌, nay thì Sức - khỏe
yếu kém và bệnh hoạn nan - y nhiên chử.

Nay Tôi làm đơn này kính mong Sự giúp-đỡ
của quý hội, để cho Tôi được Sống Tự do
Trong khi chờ đợi Sự giúp-đỡ của quý-hội
Xin quý hội nhận với tay lòng chân Thành
Và biết ơn của gia-đình Tôi.

Đính - Kèm.

Người làm đơn

- 1 - Đơn báo Danh
- 1 - Bản Tờng Mạo và Quân Vụ
- 1 - Viên Kiểm Sát nhân dân
- 1 - Tờ - Cao
- 1 - 1 Tâm định

Nam

Nguyễn Thị Năm

T. B.

Xin quý-cấp khi nhận được
Thư, Xin hồi đáp
Thành Thật cảm-ơn nhiên

Nam

KHU HỘI CƯ TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM / GEORGIA

P.O. BOX 3428 - ATLANTA - GA 30302 - PHONE/FAX (404) 683-0494

ĐƠN BÁO DANH

PHẦN I: NGƯỜI ĐỒNG BÁO DANH

Họ và tên:
Địa chỉ hiện tại:
Thành phố: Số vùng:
Điện thoại:

PHẦN THU II: THUỘC DIỆN CƯ TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ TẠI VIỆT NAM

Họ và tên:
Địa chỉ cư ngụ:
Phường, Quận, Tỉnh:
Tình trạng gia đình:
Xin được tái cấu xét định cư tại Hoa Kỳ vào diện: (đánh dấu X trong khung thích hợp)

_____ Bị tù trên hai (02) năm
_____ Bị tù trên hai năm và đang ở trại tị nạn Đông Nam Á.
_____ Bị tù trên ba năm (03) được thả về và chết (ngoài trại tù).
_____ Bị tù trên ba (03) năm, sau năm 1975. (Dù không tham gia Chính Phủ Việt Nam Cộng Hòa hoặc Chính Phủ Hoa Kỳ).

Tên trại tù đã ở và trại sau cùng:

Ngày tháng vào tù: Ngày được thả:
Đang ở trại tị nạn (đánh cho diện # 2):
Số người đi theo (vợ, chồng và con):

PHẦN KẾ KHAI THÊM CHI TIẾT CÁ NHÂN: (Xin tóm lược): 1941 - 1948
còn nhớ 1948 - 1954 học - Sinh 1955 - 1960 học kỹ máy
1962 đi An ninh Đ. Việt - làm Công - thợ đến 1965 giải ngũ
1965 đi làm S.V. MỸ PX AIR FORCE Tại Cam - Ranh đến năm 1967
1967 - 1975 Tại X.Đ., 1975 - 1978 Phụ V. mua bán, 1978 - 1999
bị bắt chữa Th. Về.

Ghi chú: Xếp rồi đưa đến Kho Hội Cựu Tù Nhân Chính Trị Georgia, chứng từ sẽ lập hồ sơ chuyển tiếp

KHU HỘI CƯ TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM / GEORGIA

THÔNG CÁO

Trong khi tiếp xúc với các đoàn tham dự Đại Hội V. Tổng Hội Cựu Tù Nhân Chính Trị Việt Nam tại Washington D.C. Đoàn Georgia đã được biết Ông Giám Đốc văn phòng của Thượng Nghị Sĩ Ed. Kennedy cũng tại Washington D.C. cho biết là Quốc Hội Hoa Kỳ sẽ cứu xét những trường hợp của Cựu Tù Nhân Chính Trị Việt Nam trước đây bị từ chối không được di định cư tại Mỹ. Nay những trường hợp sau đây được cứu xét để định cư tại Hoa Kỳ:

- 1.- Những cựu Tù Nhân Chính Trị đã bị tù trên hai năm (trước đây là ba năm).
- 2.- Những cựu Tù Nhân Chính Trị (đã bị tù trên hai năm) nay đang ở tại các trại tị nạn.
- 3.- Những gia đình cựu Tù Nhân Chính Trị có cha mẹ, chồng vợ đã bị tù trên ba năm nhưng chết sau khi đi tù về.
- 4.- Những cựu Tù Nhân Chính Trị (sau năm 1975) đã bị giam tù trên ba năm dù không làm việc cho Chính Phủ Việt Nam Cộng Hòa hay Chính Phủ Hoa Kỳ trước năm 1975.

Nay Khu Hội Cựu Tù Nhân Chính Trị Việt Nam / Georgia thông báo để quý vị biết những cựu Tù Nhân Chính Trị có những diện trên (xin điền mẫu đơn đính kèm) gửi cho Khu Hội chúng tôi để lập danh sách gửi lên Quốc Hội Hoa Kỳ cứu xét.

KHU HỘI CƯ TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM / GEORGIA

ĐT/FAX (404) 688-4094 - P.O. Box 3428. Atlanta GA 30302

VIỆN KIỂM SÁT NHÂN DÂN
TỐI CAO

Số : /1425^{*} / KSGG - CT

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Hà nội, ngày 20 tháng 7 năm 1999

Trích vếu :

V/v trả lời đơn của bà
Nguyễn Thị Năm.

Kính gửi : Bà Nguyễn Thị Năm - Trú quán : 135 Phương Sài,
Phường Phương Sơn - Nha Trang - Khánh Hoà.

Viện kiểm sát nhân dân tối cao (Vụ 4) nhận được đơn của bà xin được đặc xá cho chồng là Nguyễn Đình Văn Long bắt 1978, hiện đang cải tạo tại trại giam số 5 Thanh Hoá.

Qua kiểm tra xác minh chúng tôi trả lời bà như sau : Nguyễn Đình Văn Long bị bắt ngày 13/1/1979 tội "Hoạt động lật đổ chính quyền". Ngày 10/6/1980 TAND tỉnh Phú Khánh xử phạt Long 20 năm tù, cải tạo tại trại Xuân Phước. Tại trại Long cùng 2 phạm nhân bàn bạc cướp súng giết cán bộ giải thoát phạm nhân ra ngoài chống phá cách mạng, ngày 25/8/1987 TAND tỉnh Phú Khánh xử phạt Long tù chung thân. Ngày 22/2/1994 Long cùng 3 phạm nhân phá cửa nhà giam trốn thì bị bắt, ngày 13/7/1994 TAND tỉnh Phú Yên xử phạt 4 năm tù, tổng hợp với bản án trước buộc Long phải chấp hành hình phạt chung thân; Quá trình cải tạo của Long nhiều năm xếp loại cải tạo xấu, kém. Liên tục phạm tội mới ngay trong quá trình cải tạo ở trại giam.

Căn cứ vào mức án, quá trình cải tạo, đối chiếu quy định của pháp luật thì Long không đủ tiêu chuẩn để được xem xét giảm thời hạn chấp hành hình phạt tù.

- Theo đơn khiếu nại của Long tại trại giam số 5 về việc tính thời hạn thi hành án tù chung thân từ năm 1987 hay năm 1994. Căn cứ Điều 42 Luật Hình sự về việc tổng hợp hình phạt tù trong trường hợp phạm tội mới trong trại giam thì Long được tính thời hạn thi hành án tù chung thân từ năm 1987.

Chúng tôi mong bà và gia đình đồng viên Long an tâm cải tạo tốt để có thể được đề nghị xem xét giảm thời hạn chấp hành hình phạt tù theo quy định của pháp luật./.

Nơi nhận :

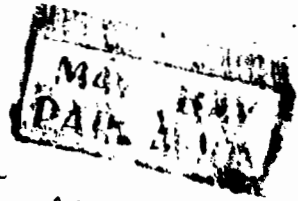
- Như trên
- Trại giam số 5 Thanh Hoá
để thông báo cho p/n Long
- Vụ 7 VKSTC
- Lưu V4 + HS

TL/ VIỆN TRƯỞNG
VIỆN KIỂM SÁT NHÂN DÂN TỐI CAO
VỤ TRƯỞNG VỤ KSGG - CT



Nguyễn Hoàng Thế

FROM: Truyện Thị Xảo
135 Phường Sài Phương phường 8
T-P. Xuân Khánh Hồ



EXPRESS

T2/ 6/800
Thư gửi bạn
Chị ~~anh~~ con ~~anh~~ li
cái tạo

TO: KHUC MINH TH3

h *11/20/99* **R 299** **57000 NHA TRANG** **NOV 03 1999**

VIA AIR MAIL

U.S.A Washington



Hieraus
am 7. Jan. 1963
Haupt- und Haupt-
Gang- und Haupt-
Klein- und Klein-
Dienste - 2/7/63.

20

Đơn-vi

CHI-NGHÀNH 2 VAN-KHO

BẢN TƯỚNG-MẠO và QUÂN-VỤCỦA Cum Binh 11 NGUYEN-DINH-VAN-LONG Số-quân 61/412.701

Trích lục theo Quân-bạ, lý-lịch của đương sự

HỌ - TỊCH		NHÂN DẠNG	
Sinh ngày	26.5.1941 tại Nha-Trang	Tóc	/
Quận		Mắt	/
Tỉnh	Khanh-Hoa	Trán	/
Nghề nghiệp	Tai-xe	Mũi	
Con của Ông	NGUYEN-VAN-TUU	Khuôn mặt	
và Bà	DINH-THI-NANG		
Ngụ tại	-nt-		
Quận	-nt-		
Tỉnh	nt-	Cao : 1 thước	
Kết hôn ngày	/ với cô /		
Ngụ tại	/	Dấu tích đặc biệt :	
Quận	Tỉnh		
Giấy phép kết hôn của			
Nguyên lai binh nghiệp (1)			
QUÂN-VỤ LIÊN TIẾP -26.12.1962 - Dương-sư đã ra trình-diện trước Hội-Dồng kiểm-tra trung-binh ngày 26.12.62 tại Khanh-Hoa được liệt vào hàng Chiến-Dấu. -15.05.1963 - Đã đến trình-diện tại Tiểu-Khu Khanh-Hoa ngày 15.5.1963, quân-vụ ký tu ngay ấy. -31.08.1963 - Đã đến thu-huân tại TTHL/Quang-Trung ngày 21.5.63. Hạng khoa huân lập et ca-nhan bo-tuc biet-phai qua Bae-An-Doan k/t ngày 31.3.63 do Nghi-Dinh số 1544/QP/ND/ ngày 26.8.63. Th/ch đến DV3CTDP (thang-so) k/t ngày nêu trên do LTC số 4509/QP/NW/3.222B. ngày 12.9.63. -16.11.1963 - Th/ch đến TD/BA Khanh-Hoa do LTC số 1199/TBA ngày 16.11.63 (Bo-sung cho TTHL/Duc-Hy). -22.05.1965 - Th/ch đi BCH/DPQ+NL/V2CT (Đại Đoi HCTV/140) quan-sơ BKD cho ra Hội Đồng Hien-Dịch do LTC số 1668 ngày 22.5.65 của BCH/DPQ+NL/V2CT. . . . 2/.			

(1) Ghi rõ nếu xuất thân ở các trường Võ-bị sau đây : Fréjus Phả-lại, Tổng, Huế, Võ-Bị Liên-Quân Đà-Lạt, Trù-bị Thủ-Uốc, Võ-Bị Địa-Phương hay được thăng cấp nếu không xuất thân Quân Trường.

- 14.06.1966 - Duoc mien-dich Vinh-Vien so 1. BBT 30% co cap duong do DS so 981/BMD/NT, ngay 14.6.66 cua Ban Mien-Dich Nha-Trang hop ngay 14.6.1966.

CHIẾN DỊCH	THƯỜNG TÍCH
K H O N G	K H O N G
TUYÊN DƯƠNG CÔNG TRẠNG	HUY CHƯƠNG
K H O N G	K H O N G

Đã xem (1) :

KBC. 52.52 ngày 27 tháng 01 -19 70

Nhận thực :

Trung-Úy **DANH-TIEN-THIEU**
Trưởng Chi-Đoanh 2 Vạn-Sho,

(1) Đơn vị Trưởng

